

**Electric
Dryer**

**Sèche-Linge
Électrique**

Secador-Eléctrico

User Manual-

Model #

Guide de l'Utilisateur-

Modèle

Manual del Usuario-

Para Modelo de

HLF11E

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

Warning – To reduce the risk of fire, electric shock, or injury to persons when using your appliance, follow basic precautions, including the following:

1. **Read all instructions before using the appliance.**
2. Do not dry articles that have been previously cleaned in, washed in, soaked in, or spotted with gasoline, dry-cleaning solvents, or other flammable or explosive substances, as they give off vapors that could ignite or explode.
3. Do not allow children to play on or in the appliance. Close supervision of children is necessary when the appliance is used near children.
4. Before the appliance is removed from service or discarded, remove the door to the drying compartment.
5. Do not reach into the appliance if the drum is moving.
6. Do not install or store this appliance where it will be exposed to water and/or to the weather.
7. Do not tamper with controls.
8. Do not repair or replace any part of the appliance or attempt any servicing unless specifically recommended in the user-maintenance instructions or in published user-repair instructions that you understand and have skills to carry out.
9. Do not use fabric softeners or products to eliminate static unless recommended by the manufacturer of the fabric softener or product.
10. Do not use heat to dry articles containing foam rubber or similarly textured rubber-like materials.
11. Clean lint screen before or after each load.
12. Keep area around the exhaust opening and adjacent surrounding areas free from the accumulation of lint, dust and dirt.
13. The interior of the appliance and the exhaust duct should be cleaned periodically by qualified service personnel.
14. Do not place items exposed to cooking oils in your dryer. Items contaminated with cooking oils may contribute to a chemical reaction that could cause a load to catch fire.
15. If material has been used with any flammable liquids or solids it should not be used in the dryer until all traces of the flammable liquids and its fumes have been removed.

16. This dryer must be properly installed in accordance with the installation instructions before it is used. See grounding instructions in the installation section.
17. Proper grounding must be ensured to reduce the risk of electric shock and fire. Check with a qualified electrician or service personnel if you are in doubt as to whether the dryer is properly grounded.
18. Use the dryer only for its intended purpose, drying clothes.
19. Always disconnect dryer from electrical supply before attempting any service. Disconnect power cord by grasping the plug, not the cord.
20. Replace worn power cords and/or loose plugs.
21. To reduce the risk of electric shock or fire, do not use extension cords or adapters to connect dryer to electrical power source.

SAVE THESE INSTRUCTIONS
For Future Use

DANGER

Risk of child entrapment. Before you throw away your old dryer, take off the door so that children may not easily get trapped inside.

Thank you for using our Haier product. This easy-to-use manual will guide you in getting the best use of your dryer.

Remember to record the model and serial number. They are on a label in back of the dryer.

_____ *Model number*

_____ *Serial number*

_____ *Date of purchase*

Staple your receipt to your manual. **You will need it to obtain warranty service.**

WARNING



As dry cleaning solvents, gasoline, vegetable and cooking oils are highly hazardous materials, items soaked in or spotted with such should not be used in the dryer. Items may still contain a substantial amount of the hazardous material after being washed. When such items are exposed to heat they could ignite. As clothes are stacked and piled up in the dryer the heat cannot escape. Due to this, items become hot enough to possibly ignite. Washing in hot water with extra detergent would reduce but not eliminate the risk of fire.

Table Of Contents

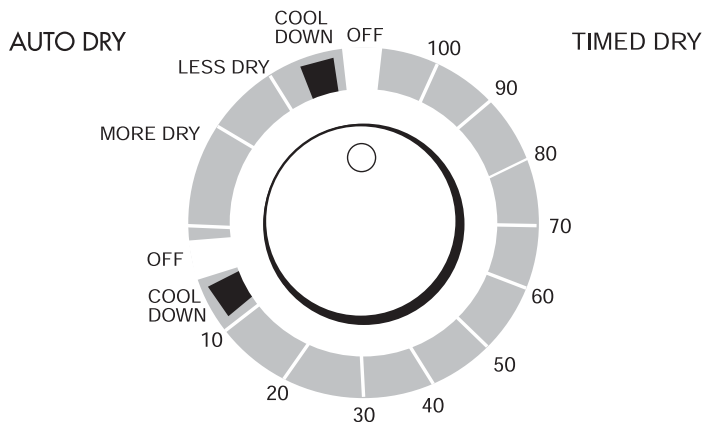
	PAGE
Safety Instructions	1
OPERATING INSTRUCTIONS	5
Features	5
Other Features	7
Operations	8
Normal Operating Sounds	9
Tips	9
Care and Cleaning Guide	10
Troubleshooting	11
INSTALLATION INSTRUCTIONS	12
Tools and Materials Required	12
Electrical Requirements	12
Unpacking Your Dryer	12
Exhaust System Connections	13
Requirements and Instructions	13
Materials	14
Location of Your Dryer.....	16
Installation in Mobile Home	17
Electrical Connections	18
Requirements and Instructions	18
3-Wire Cord Connections	19
4-Wire Cord Connections	20
Warranty	22

OPERATING INSTRUCTIONS

WARNING: To reduce the risk of fire, electric shock or injury to persons, read the IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS before operating this dryer.

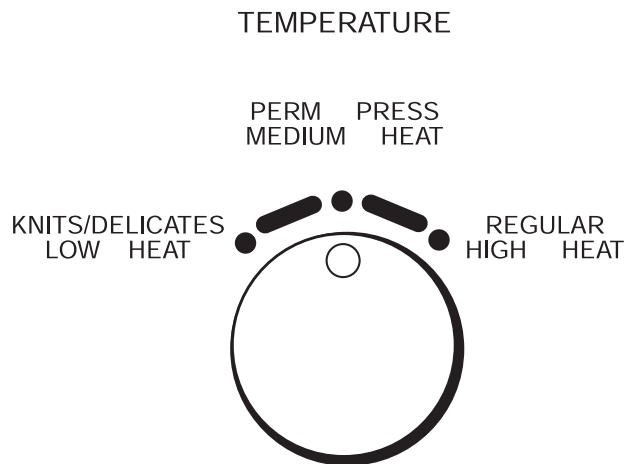
Features

Control Knob:



1. Dry Timer: Lets you set the time to dry your clothes, depending on the fabric type and depending on the load size. This is designed for you to set the number of minutes needed to dry the clothes. This cycle provides up to 100 minutes of drying time at the temperature selection of your choice. Drying time varies depending on size and dampness of the load, weight and fabric type. Room temperature, humidity, type of installation and electric voltage can also affect drying time.
2. Auto Dry: Lets you set the dryer to a preset dry cycle. This is designed for the casual cottons. E.g. Jeans, etc. This cycle is best for regular and permanent press items that can be tumble-dried. Drying time is determined automatically at the temperature selection of your choice. Here the cycle works better when items of similar fabric, weight and construction are dried together.

Temperature Knob:



Temperature Setting Control: To set the heat drying temperature, of the dryer load, depending on the fabric type.

- Low Heat: for knitted and delicate clothes.
- Med. Heat: for permanent press, synthetic clothes.
- High Heat: for regular clothes.

Always follow directions on fabric care labels. To avoid fire do not use heat to dry items containing feathers, foam rubber or similar textured rubber-like material.

Start Knob:

START



Start Button / Power On: Push Start button for 2 seconds to power on the Dryer after loading. Unit will automatically stop once the dryer door is opened. The start button must be once again pushed to resume operation once the door is closed.

Table Of Contents

	PAGE
Safety Instructions	1
OPERATING INSTRUCTIONS	5
Features	5
Other Features	7
Operations	8
Normal Operating Sounds	9
Tips	9
Care and Cleaning Guide	10
Troubleshooting	11
INSTALLATION INSTRUCTIONS	12
Tools and Materials Required	12
Electrical Requirements	12
Unpacking Your Dryer	12
Exhaust System Connections	13
Requirements and Instructions	13
Materials	14
Location of Your Dryer.....	16
Installation in Mobile Home	17
Electrical Connections	18
Requirements and Instructions	18
3-Wire Cord Connections	19
4-Wire Cord Connections	20
Warranty	22

Table Of Contents

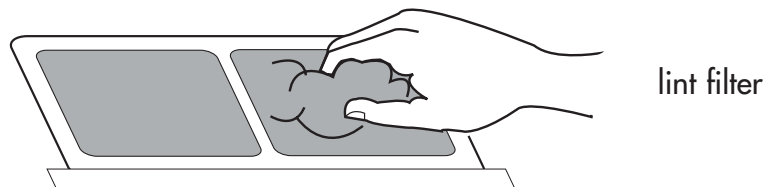
	PAGE
Safety Instructions	1
OPERATING INSTRUCTIONS	5
Features	5
Other Features	7
Operations	8
Normal Operating Sounds	9
Tips	9
Care and Cleaning Guide	10
Troubleshooting	11
INSTALLATION INSTRUCTIONS	12
Tools and Materials Required	12
Electrical Requirements	12
Unpacking Your Dryer	12
Exhaust System Connections	13
Requirements and Instructions	13
Materials	14
Location of Your Dryer.....	16
Installation in Mobile Home	17
Electrical Connections	18
Requirements and Instructions	18
3-Wire Cord Connections	19
4-Wire Cord Connections	20
Warranty	22

Table Of Contents

	PAGE
Safety Instructions	1
OPERATING INSTRUCTIONS	5
Features	5
Other Features	7
Operations	8
Normal Operating Sounds	9
Tips	9
Care and Cleaning Guide	10
Troubleshooting	11
INSTALLATION INSTRUCTIONS	12
Tools and Materials Required	12
Electrical Requirements	12
Unpacking Your Dryer	12
Exhaust System Connections	13
Requirements and Instructions	13
Materials	14
Location of Your Dryer.....	16
Installation in Mobile Home	17
Electrical Connections	18
Requirements and Instructions	18
3-Wire Cord Connections	19
4-Wire Cord Connections	20
Warranty	22

Care and Cleaning Guide

- Lint filter needs to be cleaned before and after each use for your unit to operate at optimum efficiency. The filter can be slid out, by pulling on the tab located on the inside of the dryer door. The filter may be washed or vacuumed. Remove the excess water from the filter by gently shaking the filter. This will remove dust and particles trapped in the filter. Lint build-up in screen restricts airflow, which causes longer drying times. After cleaning, slide the filter back in place. **DO NOT USE YOUR DRYER WITHOUT THE LINT FILTER.**



- Do not use any type of spray cleaner when cleaning the interior. Hazardous fumes or electric shock could occur. If dryer drum becomes stained, clean the drum with a damp cloth. Remove any residue before drying the next load.
- Clean cabinet with mild soap and water. Do not use harsh or abrasive cleaners, this could damage the dryer.
- Clean the duct and the vent on a regular basis to avoid clogging which could affect the efficiency of the dryer.

Troubleshooting

Dryer does not operate:

- Check if unit is plugged in. The plug may have come loose.
- Check if the electrical wall receptacle is of proper voltage.
- Check if the circuit breaker needs to be reset or if the fuse needs to be replaced.
- Check if the unit is in "Off" mode. Press Start button again.
- Check if door is open.

Dryer is working but not drying the clothes:

- Unit may be over loaded. The dryer drum should only be half full.
- Check exhaust ducts and vent. Vent should be free of all obstructions.
- Duct should be lint and dust free. Ducts should be cleaned regularly.
- Dryer load needs to be resorted. Heavy clothes may need to be separated from regular clothes.
- Bulky clothes may require repositioning.
- If clothes dry unevenly a higher dry setting may be required or clothes in the dryer may need to be resorted.

Dryer making noise when drying:

- Coins, loose change, buttons and other heavy objects could make noise.
- Dryer may need to be leveled evenly.
Read Operating Guide – Normal Operating Sounds.

Static:

- Caused by over drying. Adjust for shorter drying time.
- Mixed with synthetic fabric. Sort and separate different fabrics.
- Use a fabric softener.

INSTALLATION INSTRUCTIONS

Select a suitable location for the dryer on a hard even surface away from direct sunlight or heat source e.g. radiators, baseboard heaters, cooking appliances etc. Any floor unevenness should be corrected with the leveling legs located on the bottom of the dryer.

Tools and Materials Required

- Phillips head and flathead screwdrivers
- Channel-lock adjustable pliers
- 1/2 inch open end wrench
- Carpenter's level
- Measuring tape (12ft. min.)
- Duct tape
- Rigid or flexible metal 4 inch (10.2 cm) duct
- Vent hood

Electrical Requirements

Power Supply:

3 or 4 wire, 240 Volt, 30 Amp, 60Hz, 1 Phase

Power Supply Cord Kit: (not supplied when sold in the United States)

The dryer MUST employ a 3-conductor power supply cord NEMA 10-30 type SRDT rated at 240 Volt AC minimum, 30 Amp., with 3 open end spade lug connectors with upturned ends or closed loop connectors and marked for use with clothes dryers. If being installed in a manufactured (mobile) home, the dryer MUST employ a 4-conductor power supply cord NEMA 14-30 type SRDT or ST (as required) rated at 240 Volt AC minimum, 30 Amp., with 4 open end spade lug connectors with upturned ends or closed loop connectors and marked for use with clothes dryers. See Electrical Connections for A 4-Wire System.

Unpacking Your Dryer

1. Remove all packaging material. This includes the foam base and all adhesive tape holding the dryer accessories inside and outside.
2. Inspect and remove any remains of packaging, tape or printed materials before using the dryer.

Exhaust System Connections

Requirements and Instructions

WARNING



The following are specific requirements for proper and safe operation of your dryer. Failure to follow these instructions can create excessive drying times and fire hazards.

1. Do not use plastic flexible duct to exhaust the dryer. Excessive lint can build up inside exhaust system and create a fire hazard and restrict air flow. Restricted air flow will increase dryer times. If your present system is made up of plastic duct or metal foil duct, replace it with a rigid or flexible metal duct. Ensure present duct is free of any lint prior to installing dryer duct.
2. If the dryer is not exhausted out doors, some fine lint will be expelled into the laundry area. An accumulation of lint in any area of the home can create a health and fire hazard. To reduce risk of fire, dryer **MUST BE EXHAUSTED OUTDOORS**.
3. Do not allow combustible material (for example: clothing, draperies/curtains, paper) to come in contact with exhaust system. The dryer must not be exhausted into a chimney, a wall, a ceiling, or any concealed space of a building which can accumulate lint, resulting in a fire hazard.
4. Exceeding the length of duct pipe or number of elbows allowed in the "Maximum Length" charts can cause an accumulation of lint in the exhaust system. Plugging the system could create a fire hazard, as well as increase drying times.
5. Do not screen the exhaust ends of the vent system, nor use any screws or rivets to assemble the exhaust system. Lint can become caught in the screen, on the screws or rivets, clogging the duct work and creating a fire hazard as well as increasing drying times. Use an approved vent hood to terminate the duct outdoors, and seal all joints with duct tape. All male duct pipe fittings must be installed downstream with the flow of air.



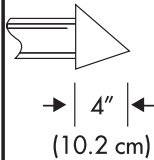
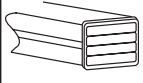
Explosion hazard:

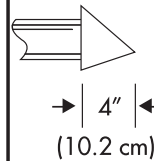
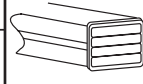
Do not install the dryer where gasoline or other flammables are kept or stored. If the dryer is installed in a garage, it must be minimum of 18 inches (45.7 cm) above the floor. Failure to do so can result in death, explosion, fire or burns.

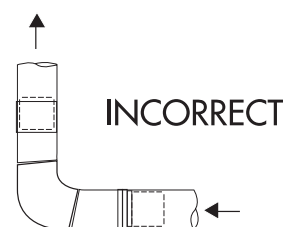
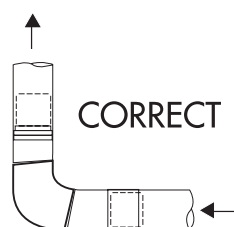
Materials

Use only 4 inch (10.2 cm) diameter (minimum) rigid or flexible metal duct and approved vent hood which has a swing-out damper hat open when the dryer is in operation. When the dryer stops, the dampers automatically close to prevent drafts and the entrance of insects and rodents. To avoid restricting the outlet, maintain a minimum of 12 inches (30.5 cm) clearance between the vent hood and the ground or any other obstruction. The vent flap should be able to move freely.

MAXIMUM EXHAUST LENGTH

Number of 90° elbows	Rigid Metal Duct	
	VENT HOOD TYPE (preferred)	
	 4" (10.2 cm)	Louvered  2 1/2" (6.35 cm)
0	60ft. (18.28 m)	48ft. (14.63 m)
1	52ft. (15.84 m)	40ft. (12.19 m)
2	44ft. (13.41 m)	32ft. (9.75 m)
3	32ft. (9.75 m)	24ft. (7.31 m)
4	28ft. (8.53 m)	16ft. (4.87 m)

Number of 90° elbows	Flexible Metal Duct	
	VENT HOOD TYPE (preferred)	
	 4" (10.2 cm)	Louvered  2 1/2" (6.35 cm)
0	30ft. (9.14 m)	18ft. (5.49 m)
1	22ft. (6.71 m)	14ft. (4.27 m)
2	14ft. (4.27 m)	10ft. (3.05 m)



INSTALL MALE FITTINGS IN THE CORRECT DIRECTION

After installation is completed, the following method must be used to determine if the exhaust system is acceptable:

1. Connect an inclined or digital manometer between the dryer and the point the exhaust connects to the dryer.
2. Set the dryer timer and temperature to air fluff (cool down) and start the dryer.
3. Read the measurement on the manometer.
4. The system back pressure must not be higher than 0.75 inches of water column. If the system back pressure is less than 0.75 inches of water column, the system is acceptable. If the manometer reading is higher than 0.75 inches of water column, the system is too restrictive and the installation is unacceptable.

Although vertical orientation of the exhaust system is acceptable, certain extenuating circumstances could affect the performance of the dryer:

1. Only the rigid metal duct work should be used.
2. Venting vertically through a roof may expose the exhaust system to down drafts causing an increase in vent restriction.
3. Running the exhaust system through an area not insulated may cause condensation and faster accumulation of lint.
4. Compression or crimping of the exhaust system will cause an increase in vent restriction.

The exhaust system should be inspected and cleaned a minimum of every 18 months with normal usage. The more the dryer is used, the more often you should check the exhaust system and vent hood for proper operation.

Location of Your Dryer

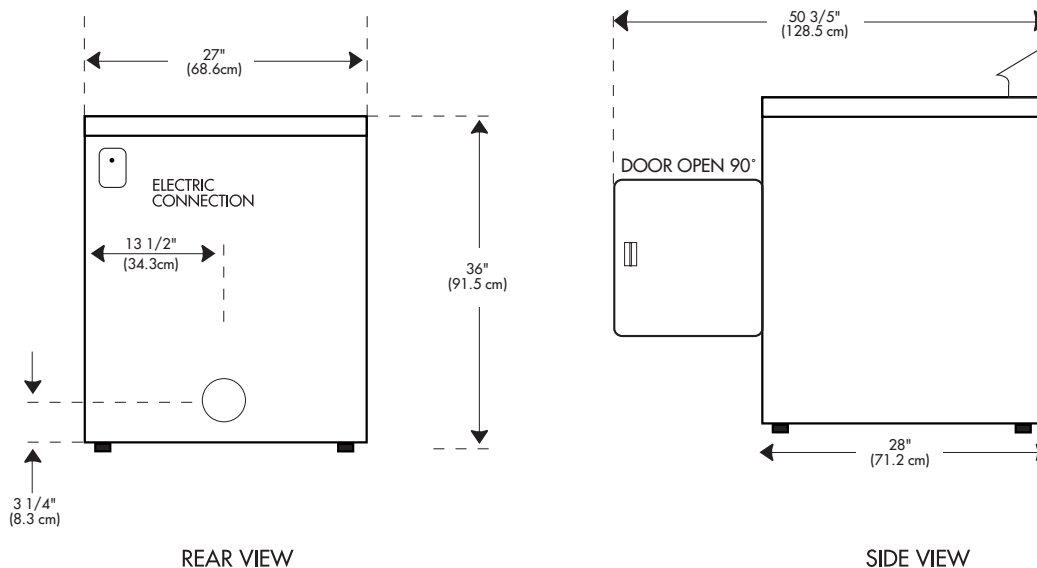
Do Not Install Your Dryer:

- In an area exposed to dripping water or outside weather conditions.
- In an area where it will come in contact with curtains, drapes, or anything that will obstruct the flow of combustion and ventilation air.
- On carpet. Floor must be solid with a maximum slope of 1 inch (2.54 cm).

Installation in Recess or Closet:

- A dryer installed in a bedroom, bathroom, recess or closet, must be exhausted outdoors.
- Your dryer needs the space around it for proper ventilation.
- A minimum of 120 square inches (774.2 square cm) of opening, equally divided at the top and bottom of the door, is required. Air openings are required to be unobstructed when a door is installed. A louvered door with equivalent air openings for the full length of the door is acceptable.

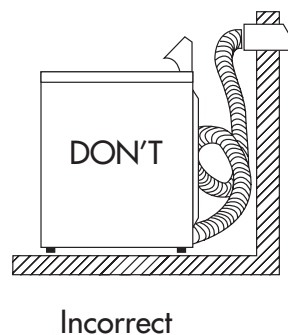
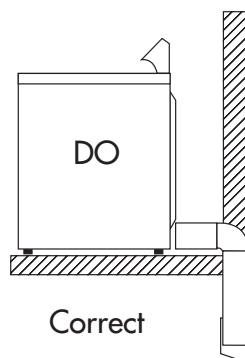
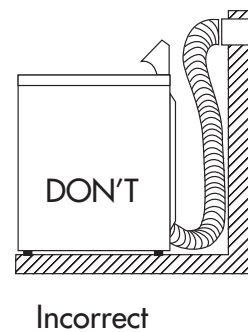
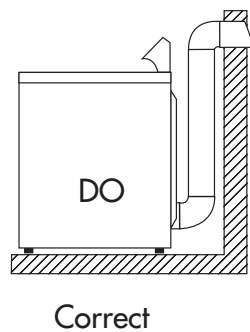
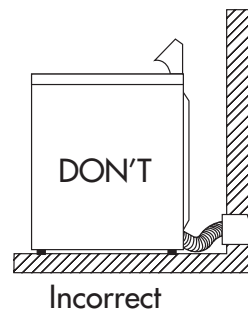
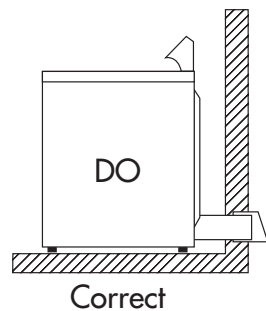
ROUGH-IN DIMENSIONS



Installation in Mobile Home

- Dryer must be exhausted outside (outdoors, not beneath the mobile home) using metal ducting that will not support combustion. Metal ducting must be 4 inches (10.16 cm) in diameter with no obstructions. Rigid metal duct is preferred.
- If dryer is exhausted through the floor and area beneath the mobile home is enclosed, the exhaust system must terminate outside the enclosure with the termination securely fastened to the mobile home structure.
- Refer to previous pages for other important venting requirements.
- Installation must conform to current Manufactured Home Construction & Safety Standard (which is a Federal Regulation Title 24 CFR-Part 32-80) or when such standard is not applicable, with American National Standard for Mobile Homes.

Warning: The dryer is designed under ANSI z 21.5.1 for home use only.



Electrical Connections

Requirements and Instructions

WARNINGS

The following are specific requirements for proper and safe electrical installation of your dryer. Failure to follow these instructions can create electrical shock and/or fire hazard.

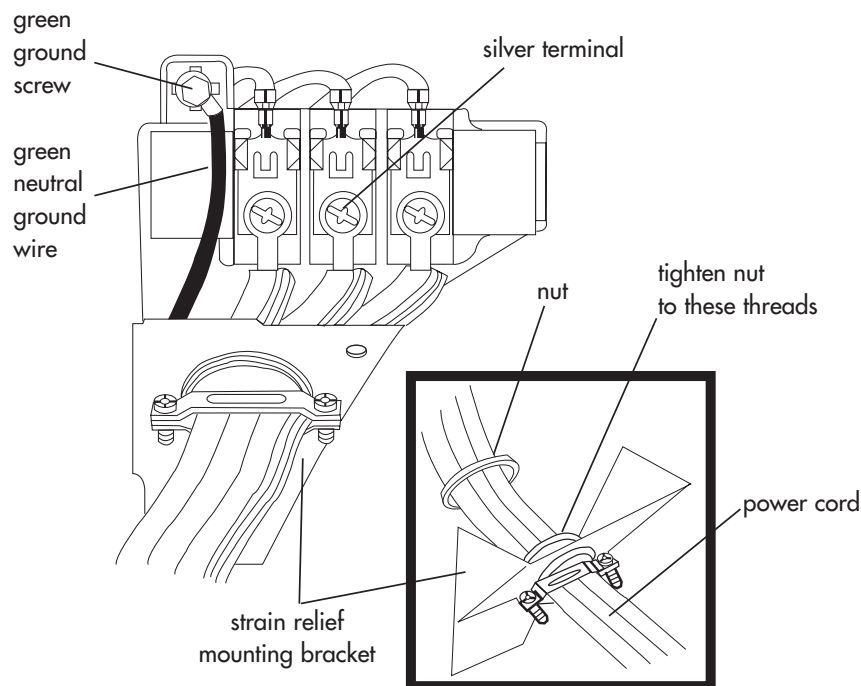
1. This appliance must be properly grounded. Electrical shock can result if the dryer is not properly grounded. Follow the instructions in this manual for proper grounding.
2. Do not use an extension cord with this dryer. Some extension cords are not designed to withstand the amounts of electrical current this dryer utilizes and can melt, creating electric shock and/or fire hazard. Locate the dryer within reach of the receptacle for the length power cord to be purchased, allowing some slack in the cord. Refer to the electrical requirements in this manual for the proper power cord to be purchased.
3. A U.L. approved strain relief must be installed onto power cord. If the strain relief is not attached, the cord can be pulled out of the dryer and can be cut by any movement of the cord, resulting in electrical shock.
4. Do not use an aluminum wire receptacle with copper wired power cord and plug (or vice versa). A chemical reaction occurs between copper and aluminum and can cause electrical shorts. The proper wiring and receptacle is a copper wired power cord with a copper wired receptacle.

Note: Dryers operating on 208 Volt power supply will have longer drying times than operating on 240 Volt power supply.

Danger: Improper connection of the equipment grounding conductor can result in a risk of electrical shock. Check with a licensed electrician if you are in doubt as to whether the appliance is properly grounded.



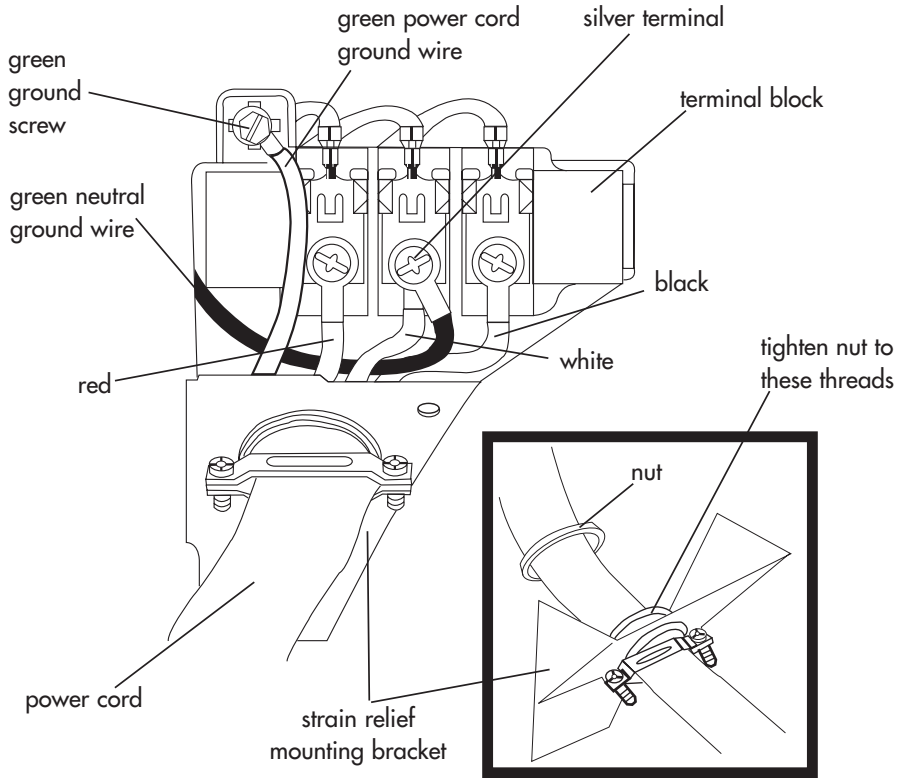
3-Wire Cord Connections (USA only)



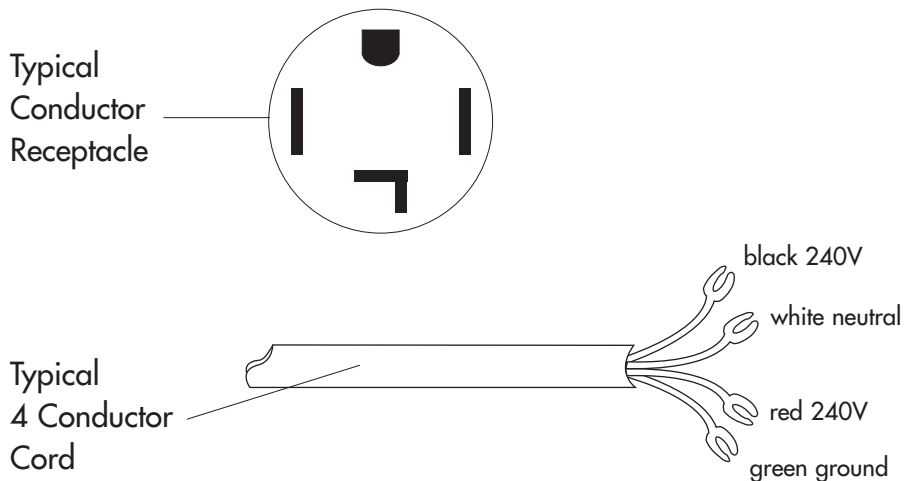
1. Remove the screws securing the terminal block access cover and the strain relief mounting bracket located on the back of the dryer upper corner.
2. Install a U.L. approved strain relief into the power cord entry hole of the mounting bracket. Finger tighten the nut only at this time.
3. Thread a U.L. Approved 30 Amp. Power cord, NEMA 10-30 Type SRDT, through the strain relief.
4. Attach the power cord neutral (center wire) conductor to the silver colored center terminal on the terminal block. Tighten the screw securely.
5. Attach the remaining two power cord outer conductors to the outer brass colored terminals on the terminal block. Tighten both screws securely. **Warning:** Do not make a sharp bend or crimp wiring/conductor at connections.
6. Reattach the strain relief mounting bracket to the back of the dryer with two screws. Tighten screws securely.
7. Tighten the screws securing the cord restraint firmly against the power cord.
8. Tighten the strain relief nut securely so that the strain relief does not turn.
9. Reinstall the terminal block cover.

⚠ Grounding: This appliance must be connected to a ground metal, permanent wiring system, or an equipment-grounding conductor must be run with the circuit conductors and connected to the equipment-grounding terminal or lead on the appliance.

4-Wire Cord Connections



1. Remove the screws securing the terminal block access cover and the strain relief mounting bracket located on the back of the dryer upper corner.
2. Install a U.L. approved strain relief into the power cord entry hole of the mounting bracket. Finger tighten the nut only at this time.
3. Remove the green neutral ground wire from the green ground screw located above the terminal block.



30 AMP NEMA 14-30 TYPE SRDT OR ST

4. Thread a U.L. approved 30 Amp power cord, NEMA 14-30 type ST or SRDT through the strain relief.
5. Attach the green power cord ground wire to the cabinet with green ground screw.
6. Attach the white (neutral) power cord conductor from the power cord and the green ground wire from the dryer harness to the silver-colored center terminal on the terminal block. Tighten the screw securely.
7. Attach the red and black power cord conductors to the outer brass-colored terminals on the terminal block. **Warning:** Do not make a sharp bend or crimp wiring/conductor at connections.
8. Tighten the screws securing the cord restraint firmly against the power cord.
9. Tighten the strain relief nut securely so that the strain relief does not turn.
10. Reinstall the terminal block cover.

GROUNDING INSTRUCTIONS

This appliance must be grounded. In the event of malfunction or breakdown, grounding will reduce the risk of electric shock by providing a path of least resistance for electric current. This appliance is equipped with a cord having an equipment-grounding conductor and a grounding plug. The plug must be plugged into an appropriate outlet that is properly installed and grounded in accordance with all local codes and ordinances.



WARNING-Improper connection of the equipment-grounding conductor can result in a risk of electric shock. Check with a qualified electrician or service representative or personnel if you are in doubt as to whether the appliance is properly grounded.

Do not modify the plug provided with the appliance: if it will not fit the outlet, have a proper outlet installed by a qualified electrician.



Caution: Label all wires prior to disconnection, when servicing controls. Wiring errors can cause improper operations and be dangerous. Check unit for proper operation after servicing.



Warning: Discard or destroy the carton and plastic bags after the dryer is unpacked. Children should not be allowed to use them to play with. Cartons covered with rugs, bedspreads, or plastic sheets can become an airtight chamber and cause suffocation leading to death. Make all packing materials inaccessible to children.



Warning: The instructions in this manual and all other literature included with this dryer can not cover every possible condition and situation that may occur. Good safe practice and caution must be applied when installing, operating and maintaining any appliances. After installing, if you are in doubt, call a certified electrician to install and wire the dryer.

Limited Warranty

Full ONE Year In-Home Warranty

For 12 months from the date of original retail purchase, Haier will repair or replace any part free of charge including labor that fails due to a defect in materials or workmanship.

Limited Warranty

After one year from the original retail purchase date, Haier will provide a part at no cost, as indicated below, to replace said part as a result of a defect in materials or workmanship. Haier is responsible solely for the cost of the part. All other costs such as labor, trip charge, etc are the responsibility of the owner.

Second Year

Haier will provide All Parts.

Third through Fifth Year

Haier will provide the drive motor or timer. Haier will provide the dryer drum should the drum rust through.

Third through Tenth Year

Haier will provide the cabinet assembly should the cabinet rust through.

NOTE: This warranty commences on the date the item was purchased and the original purchase receipt must be presented to the authorized service representative before warranty repairs are rendered.

Exceptions: Commercial or Rental Use Warranty

90 days labor from date of original purchase. Excludes in-home trip charge.
90 days parts from date of original purchase. No other warranty applies

For Warranty Service

Contact your nearest authorized service center. All service must be performed by a Haier authorized service center. For the name and telephone number of the nearest authorized service center please call 1-877-337-3639.

Before calling please have available the following information:

Model number and serial number of your appliance (found on the rear of the unit on the upper left hand side).
The name and address of the dealer you purchased the unit from and the date of purchase.
A clear description of the problem.
A proof of purchase (sales receipt).

This warranty covers appliances within the continental United States, Puerto Rico and Canada.

What is not covered by this warranty:

Replacement or repair of household fuses, circuit breakers, wiring or plumbing.

A product whose original serial number has been removed or altered.

Premium service charges not specifically identified as normal, such as outside normal service area or hours.

Damage to clothing

Damage incurred in shipping

Damage caused by improper installation or maintenance

Damage from misuse, abuse accident, fire, flood, or acts of nature

Damage from service other than an authorized Haier dealer or service center

Damage from incorrect electrical current, voltage or supply

Damage resulting from any product modification, alteration or adjustment not authorized by Haier.

Adjustment of consumer operated controls as identified in the owners manual

Hoses, knobs, lint trays and all attachments, accessories and disposable parts

Labor, service transportation, and shipping charges for the removal and replacement of defective parts beyond the initial 12-month period.

Damage from other than normal household use.

Any transportation and shipping charges.

THIS LIMITED WARRANTY IS GIVEN IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES, EXPRESSED OR, INCLUDING THE WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE

The remedy provided in this warranty is exclusive and is granted in lieu of all other remedies.

This warranty does not cover incidental or consequential damages, so the above limitations may not apply to you. Some states do not allow limitations on how long an implied warranty lasts, so the above limitations may not apply to you.

This warranty gives you specific legal rights, and you may have other rights, which vary, from state to state.

Haier America
New York, NY 10018.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

Advertencia – Para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o lesiones a personas cuando utilice el electrodoméstico, siga las precauciones básicas, incluyendo las siguientes:

1. **Lea todas las instrucciones antes de usar el electrodoméstico.**
2. No seque prendas que hayan sido previamente limpiadas, lavadas, mojadas, o manchadas con gasolina, solventes, u otras sustancias inflamables o explosivas, ya que se pueden producir vapores que pueden encenderse o explotar.
3. No permita que los niños jueguen sobre o en el electrodoméstico. Es necesario supervisar a los niños cuando el electrodoméstico es usado en presencia de ellos.
4. La puerta de la secadora deberá ser removida una vez que la secadora deje de funcionar o sea desechada.
5. No meta la mano dentro de la secadora cuando el cilindro esté en movimiento.
6. No instale o guarde este electrodoméstico donde pueda ser expuesto al agua y/o la intemperie.
7. Evite una manipulación imprudente de los controles.
8. No repare o reemplace ninguna parte del electrodoméstico ni intente ninguna reparación a menos que sea recomendado de manera específica en las instrucciones de mantenimiento o las instrucciones de reparación publicadas, de las cuales tenga conocimiento y destreza para desempeñarlas.
9. No use suavizantes de tela o productos para eliminar la estática a menos que se recomiende por el fabricante del suavizante de tela o producto.
10. No utilice calor para secar artículos que contengan hule espuma o materiales con una textura similar.
11. Limpie el filtro de pelusas antes o después de cada carga.
12. Mantenga el área alrededor del orificio de evacuación y las áreas adyacentes libres de acumulación de pelusas, polvo y suciedad.
13. El interior del electrodoméstico y el conducto de evacuación debe ser limpiado periódicamente por un personal de reparación calificado.

14. No coloque los artículos expuestos a los aceites de cocina en su secadora. Los artículos contaminados con aceite de cocina podrían contribuir a una reacción química que pudiese causar un incendio.
15. Si un material ha sido usado con cualquier líquido o sólido inflamable, éste no debe ser usado en la secadora hasta que todos los rastros de líquido inflamable y sus vapores hayan sido eliminados.
16. Esta secadora debe ser instalada de acuerdo a las instrucciones de instalación antes de usarse. Vea las instrucciones de conexión a tierra en la sección de instalación.
17. Deberá proporcionarse una conexión a tierra adecuada para reducir el riesgo de una descarga eléctrica e incendio. Verifique con un electricista calificado o personal de reparación si no está seguro que la secadora tenga una conexión a tierra adecuada.
18. Use la secadora solo con el fin para que fue creada, secar ropa.
19. Siempre desconecte la secadora del suministro eléctrico antes de intentar cualquier reparación. Desconecte el cable eléctrico jalándolo de la clavija, no del cable.
20. Reemplace los cables desgastados y/o las clavijas flojas.
21. Para reducir el riesgo de descarga eléctrica o incendio, no utilice cables de extensión o adaptadores para conectar la secadora al suministro eléctrico.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES **Para Referencia Futura**

PELIGRO

Riesgo de aprisionamiento infantil. Antes de deshacerse de su secadora vieja, quite la puerta para evitar que los niños puedan quedar atrapados en el interior.

Gracias por usar este producto de Haier. Este sencillo manual lo guiará para obtener el mejor uso de su secadora.

Recuerde anotar el número de registro y el número de serie. Estos se encuentran en una etiqueta en la parte posterior de la secadora.

Número de Modelo

Número de Serie

Fecha de Compra

Engrape su recibo junto al manual. **Lo necesitará para obtener el servicio de la garantía.**

ADVERTENCIA



Debido a que los solventes de tintorería, la gasolina, los aceites vegetales y de cocina son materiales altamente peligrosos, los artículos mojados o manchados con tales materiales no deben ser usados en la secadora. Los artículos pueden contener una cantidad considerable del material peligroso aún después de haber sido lavados. Cuando tales artículos son expuestos al calor, éstos podrían encenderse. Al apilar la ropa dentro de la secadora, el calor no puede escapar provocando que los artículos se calienten lo suficiente como para crear un riesgo de incendio. El lavar los artículos con agua caliente y bastante detergente puede reducir, mas no eliminar el riesgo de incendio.

Indice

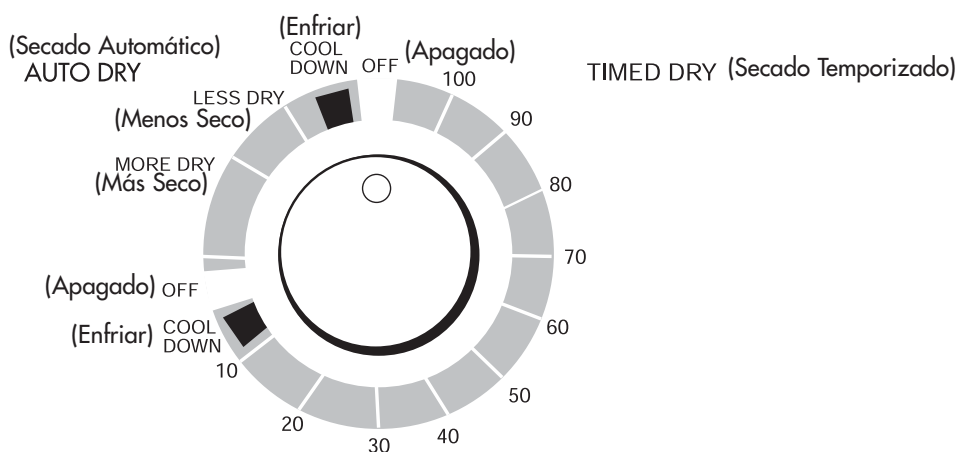
	PAGE
Instrucciones de Seguridad	1
INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO	5
Funciones	5
Otras Funciones	7
Funcionamiento	8
Sonidos Normales de Operación	9
Sugerencias	9
Guía de Limpieza y Cuidados	10
Problemas y Soluciones	11
INSTRUCCIONES DE INSTALACION	12
Herramientas y Materiales Requeridos	12
Requerimientos Eléctricos	12
Desempacado de la Secadora	12
Conexiones del Sistema de Evacuación	13
Instrucciones y Requerimientos	13
Materiales	14
Ubicación de su Secadora	16
Instalación en Casas Móviles	17
Conexiones Eléctricas	18
Instrucciones y Requerimientos	18
Conexiones de Cables Trifilares	19
Conexiones de Cables Tetrafilares	20
Garantía	22

INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO

ADVERTENCIA: Para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o lesiones a personas, lea las INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES antes de utilizar esta secadora.

Funciones

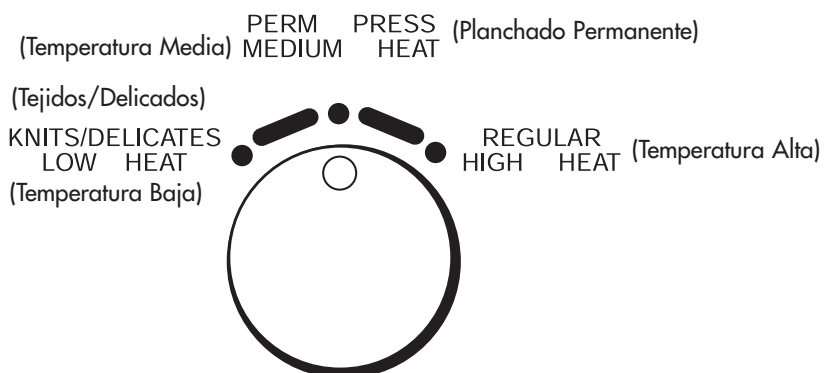
Perilla de Control:



1. "Timed Dry" (Secado Temporizado): Le permite ajustar el tiempo para secar la ropa, dependiendo del tipo de tela y del tamaño de la carga. Esta función está diseñada para poder ajustar el número de minutos necesarios para secar la ropa. Este ciclo provee hasta 100 minutos de tiempo de secado para cada selección de temperatura que escoja. Los tiempos de secado pueden variar dependiendo del tamaño, la humedad, el peso y el tipo de tela de la carga de ropa. La temperatura del cuarto, la humedad, el tipo de instalación y el voltaje eléctrico también pueden afectar el tiempo de secado.
2. "Auto Dry" (Secado Automático): Le permite ajustar la secadora a un ciclo de secado preajustado. Esta función está diseñada para la prendas de algodón comunes, por ejemplo jeans, etc. Este ciclo es mejor para artículos regulares y planchado permanente que puedan secarse en secadoras de tambor giratorio. El tiempo de secado es determinado automáticamente por la selección de temperatura que escoja. En este caso el ciclo funciona mejor cuando los artículos de tela, peso y construcción similar son secados al mismo tiempo.

Perilla de Temperatura:

TEMPERATURE (Temperatura)



Control de Ajuste de Temperatura: Para ajustar la temperatura de secado según el tipo de tela de la carga de ropa.

- Temperatura Baja: para prendas tejidas y delicadas.
- Temperatura Media: para prendas de planchado permanente y sintéticas.
- Temperatura Alta: para prendas regulares. Siempre siga las instrucciones de cuidados en las etiquetas de las prendas. Para evitar un incendio, no seque artículos que contengan plumas, hule espuma o materiales de textura similar.

Perilla de Inicio:

START (Iniciar)



Botón de Inicio / Encendido: Presione el botón de inicio por 2 segundos para encender la secadora después de cargarla con ropa. La unidad parará automáticamente al abrir la puerta de la secadora. Deberá presionar de nuevo el botón de inicio para continuar el funcionamiento una vez que la puerta haya sido cerrada.

Otras Funciones

Su secadora también posee las siguientes funciones para su comodidad:

Sensor de Secado: (función activa solo en el ciclo de secado automático)

- Funciona mediante un sensor de humedad. La secadora se apagará automáticamente cuando el sensor detecte que la ropa está seca.

Señal al Final del Ciclo:

- La secadora está equipada con una señal audible que sonará al término del ciclo de secado.

Filtro de Pelusas:

- Todas las secadoras incluyen un filtro de pelusas que necesita ser limpiado antes y después de cada uso (consulte la sección de "Guía de Limpieza y Cuidados").

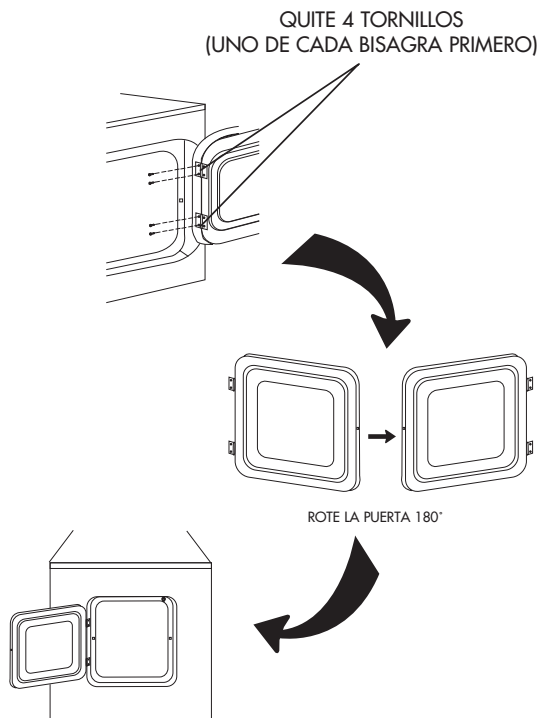
Patas Niveladoras:

- La secadora incluye cuatro patas niveladoras localizadas en las esquinas frontales y posteriores de su secadora. Después de ubicar adecuadamente su secadora en su posición final, puede nivelarla.
- Las patas niveladoras pueden ajustarse girándolas a la derecha para elevar la secadora o girándolas a la izquierda para bajar la secadora.

Puerta Reversible:

Su secadora está diseñada para que la oscilación de la puerta pueda ser invertida sin piezas adicionales. La inversión puede llevarse a cabo al colocar las bisagras en el lado opuesto de la secadora.

1. Abra la puerta de la secadora. Quite los cuatro tapones de los orificios de las bisagras, del lado izquierdo de la abertura de la puerta.
2. Retire los cuatro tornillos que sujetan las bisagras de la puerta a la secadora.
3. Gire la puerta 180° y vuelva a instalar las bisagras de la puerta al panel frontal de la secadora con los cuatro tornillos.
4. Instale los cuatro tapones de los orificios de las bisagras en el lado derecho de la abertura de la puerta.



Funcionamiento

1. Clasifique las prendas para secarlas. Separe las prendas de color oscuro de las de color claro, como lo hace para lavar. Revise que no hayan manchas que puedan no haber desaparecido durante el lavado. El calor de la secadora puede fijar permanentemente algunas manchas. Las prendas bien secas necesitarán un cuidado mínimo al sacarlas de la secadora.
2. Cargue la secadora con la ropa lavada. Para mejores resultados, use una carga de ropa de tela, peso y construcción similar. Coloque las prendas pequeñas en una bolsa de malla para evitar que se enreden. No cargue demasiado la secadora. Una carga promedio llenará a la mitad el tambor de la secadora. Agregue una toallita de suavizante de tela si lo desea.
3. Seleccione la temperatura de secado dependiendo del tipo de tela. Consulte las instrucciones de cuidados en la etiqueta de la prenda antes de seleccionar la temperatura.
4. Seleccione el tiempo de secado dependiendo del tipo de tela y el tamaño de la carga.
5. Presione el botón de inicio para iniciar el ciclo de secado.
6. Espere a que el ciclo de secado termine antes de abrir la puerta de la secadora. Una señal sonará cuando se complete el ciclo.
7. Limpie el filtro de pelusas después de cada carga y antes de cada uso. Un filtro limpio asegura un secado adecuado. Una capa de pelusa en el filtro reduce el flujo de aire a través de la ropa y prolonga el tiempo de secado.

Nota: No seque demasiado la ropa. El secarla demasiado puede causar encogimiento, aspereza y arrugas en la tela.

Sonidos Normales de Operación

Los siguientes sonidos son comunes durante el funcionamiento de la secadora.

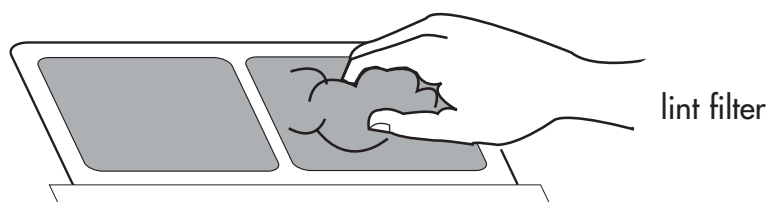
- Sonidos de volteretas: Esto es normal ya que las prendas mojadas son agitadas continuamente dentro de la secadora.
- Sonidos de corrientes de aire: Esto ocurre debido a que el tambor de la secadora gira a altas revoluciones por minuto y el aire es agitado a través del tambor.
- Puede que escuche "clicks" causados por el temporizador.

Sugerencias

- Para mejores resultados, limpie el filtro de pelusas antes y después de cada uso.
- No cargue demasiado la secadora.
- Balancee uniformemente la carga de la secadora para mejores resultados.
- El tiempo de secado depende de muchas variables: del tamaño de la carga, del tipo de tela y su humedad, del calor y la humedad en el cuarto, del voltaje eléctrico, de la longitud del conducto de evacuación, etc.
- Para minimizar el tiempo de secado y conservar energía, recomendamos que escoja el ajuste de Secado Automático para ciertas prendas.
- Siempre siga las instrucciones de cuidados en la etiqueta incluidas por el fabricante de las prendas.

Guía de Limpieza y Cuidados

- El filtro de pelusas necesita limpiarse antes y después de cada uso para que su unidad tenga un funcionamiento óptimo. El filtro puede sacarse jalando la pestaña localizada en el interior de la puerta de la secadora. El filtro puede lavarse o limpiarse con una aspiradora. Elimine el exceso de agua del filtro sacudiéndolo ligeramente. Esto eliminará el polvo y las partículas atrapadas en el filtro. La acumulación de pelusa en el filtro restringe el flujo de aire, causando tiempos de secado muy largos. Después de limpiarlo, deslice el filtro a su lugar. **NO UTILICE LA SECADORA SIN EL FILTRO DE PELUSAS.**



- No use ningún tipo de limpiador en spray cuando limpie el interior de la secadora. Podrían formarse vapores peligrosos o causar una descarga eléctrica. Si el tambor de la secadora se mancha, limpie el tambor con un trozo de tela húmeda. Limpie cualquier residuo antes de secar la siguiente carga.
- Limpie el exterior de la secadora con un jabón suave y agua. No use limpiadores fuertes o abrasivos, estos podrían dañar la secadora.
- Limpie el conducto de evacuación y el orificio de ventilación con regularidad para evitar obstrucciones que pudieran afectar la eficiencia de la secadora.

Problemas y Soluciones

La secadora no funciona:

- Revise que esté conectada. La clavija puede haberse aflojado.
- Revise si el tomacorriente eléctrico tiene el voltaje apropiado.
- Revise si el cortacircuito necesita reajustarse o si el fusible necesita reemplazarse.
- Revise si la unidad está en la modalidad de "Apagado". Presione el botón de Inicio de nuevo.
- Revise que la puerta no esté abierta.

La secadora está funcionando pero no seca la ropa:

- La unidad puede estar demasiado cargada. El tambor de la secadora debe estar lleno hasta la mitad.
- Revise los conductos de evacuación y el orificio de ventilación. El orificio de ventilación debe estar libre de obstrucciones.
- El conducto de evacuación debe estar libre de pelusa y de polvo. Los conductos deben limpiarse con regularidad.
- Tiene que clasificar la carga de la secadora. Las prendas pesadas tienen que separarse de las prendas regulares.
- Acomode las prendas abultadas.
- Si las prendas se secan de manera desigual, puede que requiera un ajuste más alto o que tenga que clasificar las prendas.

La secadora produce un sonido al secar:

- Las monedas, botones y objetos pesados pueden producir estos sonidos.
- Puede que la secadora necesite nivelarse uniformemente.
- Lea la Guía de Funcionamiento – Sonidos Normales de Operación.

Static:

- Causada por un secado excesivo. Ajuste a un tiempo de secado más corto.
- Mezcla de telas sintéticas. Clasifique y separe las diferentes telas.
- Use suavizantes de tela.

INSTRUCCIONES DE INSTALACION

Seleccione un lugar adecuado para la secadora, un lugar firme y uniforme alejado de los rayos directos del sol o de una fuente de calor por ejemplo radiadores, calentadores, estufas, etc. Cualquier desnivelación del piso debe ser corregida con las patas niveladoras ubicadas debajo de la secadora.

- Destornilladores de cabeza phillips y cabeza plana
- Pinzas ajustables
- Llave española de 1,3 cm
- Nivelador
- Cinta de medir (3,6 m, mínimo)
- Cinta de aislar para tubería
- Conducto rígido o flexible de metal de 10 cm
- Tapa de ventilación

Requerimientos Eléctricos

Suministro de Energía:

Trifilar o tetrafilar, 240 Volts, 30 Amperes, 60 Hz, Monofásico

Juego del Cable de Alimentación Eléctrica: (no incluido cuando se vende en E.U.A.) La secadora debe emplear un cable de alimentación eléctrica de 3 conductores NEMA 10-30 tipo SRDT, con un régimen nominal mínimo de 240 V ~, 30 A, con 3 conectores de terminal de horquilla con extremos alzados o conectores de anillo cerrado y estar marcado para su uso con secadoras de ropa. Si la secadora va a ser instalada en una casa móvil, ésta debe emplear un cable de alimentación eléctrica de cuatro conductores NEMA 14-30 tipo SRDT o ST (según lo requiera) con un régimen nominal mínimo de 240 V ~, 30 A, con cuatro conectores de terminal de horquilla con extremos alzados o conectores de anillo cerrado y estar marcado para su uso con secadoras de ropa. Vea Conexiones Eléctricas para Sistema Tetrafilar.

Desempacado de la Secadora:

1. Retire todo el material de embalaje. Esto incluye la base de espuma y toda la cinta de aislar que sostiene los accesorios de la secadora en el interior y exterior.
2. Inspeccione y retire cualquier resto de embalaje, cinta de aislar o materiales impresos antes de usar la secadora.

Conexiones del Sistema de Evacuación

Instrucciones y Requerimientos

ADVERTENCIA



Los siguientes son requerimientos específicos para un funcionamiento adecuado y seguro de su secadora. El no seguir estas instrucciones pueden producir tiempos de secado excesivos y peligros de incendio.

1. No use un conducto plástico flexible para evacuar la secadora. El exceso de pelusa puede obstruir el interior del sistema de evacuación y crear un peligro de incendio y restringir el flujo de aire. El flujo de aire restringido aumenta los tiempos de secado. Si su sistema actual está constituido por un conducto plástico o conducto de hoja metálica, reemplácelo con un conducto metálico rígido o flexible. Asegúrese que el conducto actual esté libre de pelusas antes de instalar el conducto de la secadora.
2. Si la secadora no es evacuada hacia el exterior, alguna pelusa se acumulará en el cuarto de lavado. Una acumulación de pelusa en cualquier área de la casa puede causar peligro para la salud o peligro de incendio. Para reducir un riesgo de incendio, la secadora DEBE SER EVACUADA HACIA EL EXTERIOR.
3. No permita que un material combustible (por ejemplo: ropa, cortinas, papel) entre en contacto con el sistema de evacuación. La secadora no debe ser evacuada hacia una chimenea, pared, techo o cualquier espacio encerrado de un edificio que pueda acumular pelusa, causando un peligro de incendio.
4. El exceder la longitud del tubo de conducto o la cantidad de codos permitidos en las gráficas de "Longitud Máxima" puede causar una acumulación de pelusa en el sistema de evacuación. La obstrucción del sistema podría causar un peligro de incendio y a la vez aumentar los tiempos de secado.
5. No cubra con una malla los extremos de evacuación del sistema de ventilación, ni use tornillos o remaches para ensamblar el sistema de evacuación. La pelusa podría quedar atrapada en la malla, en los tornillos o remaches, obstruyendo el conducto y creando un peligro de incendio y a la vez aumentando los tiempos de secado. Use una tapa de ventilación aprobada para el extremo del conducto y selle todas conexiones con cinta de aislar para tubería. Todos los conectores macho del tubo de conducto deben instalarse en dirección al flujo de aire.

Peligro de Explosión:

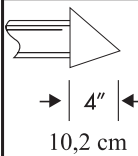
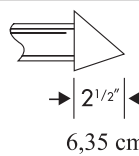


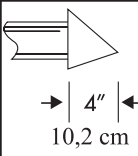
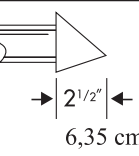
No instale la secadora en el mismo lugar donde almacena gasolina u otros líquidos inflamables. Si la secadora es instalada en la cochera, ésta debe colocarse a una altura mínima de 45, 7 cm arriba del piso. El no hacerlo podría provocar la muerte, una explosión, un incendio o quemaduras

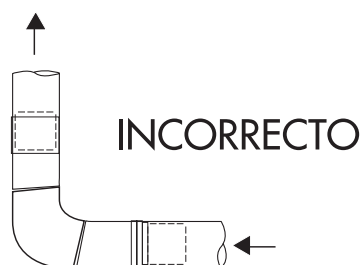
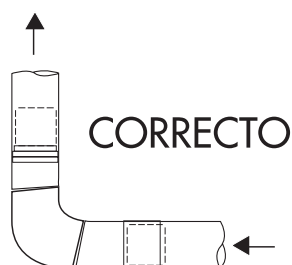
Materiales

Use solamente un conducto metálico de 10,2 cm de diámetro (mínimo), rígido o flexible y una tapa de evacuación aprobada que tenga una capucha oscilante abierta cuando la secadora esté en funcionamiento. Cuando la secadora pare, la capucha se cerrará automáticamente para prevenir aspiraciones y la entrada de insectos y roedores. Para evitar restringir la salida, mantenga un espacio mínimo de 30,5 cm entre la tapa de ventilación y el piso o cualquier otra obstrucción. Deberá permitir que la capucha se mueva con facilidad.

LONGITUD MAXIMA DEL CONDUCTO DE EVACUACION

Número de codos de 90°	Conducto Metálico Rígido	
	TIPO DE TAPA DE VENTILACION (preferible)	
		
0	60ft. (18,28 m)	48ft. (14,63 m)
1	52ft. (15,84 m)	40ft. (12,19 m)
2	44ft. (13,41 m)	32ft. (9,75 m)
3	32ft. (9,75 m)	24ft. (7,31 m)
4	28ft. (8,53 m)	16ft. (4,87 m)

Número de codos de 90°	Conducto Metálico Rígido	
	TIPO DE TAPA DE VENTILACION (preferible)	
		
0	30ft. (9,14 m)	18ft. (5,49 m)
1	22ft. (6,71 m)	14ft. (4,24 m)
2	14ft. (4,27 m)	10ft. (3,05 m)



INSTALE LOS CONECTORES MACHO EN LA DIRECCION CORRECTA

Después de completar la instalación, debe utilizar el siguiente método para determinar si el sistema de evacuación es aceptable:

1. Conecte un manómetro inclinado o digital entre la secadora y el punto donde el conducto de evacuación se conecta a la secadora.
2. Ajuste el temporizador de la secadora y la temperatura a "secado por flujo de aire" (enfriamiento) y encienda la secadora.
3. Lea la medida en el manómetro.
4. La contrapresión del sistema no debe ser mayor a 1,9 cm de columna líquida. Si la contrapresión del sistema es menor a 1,9 cm de columna líquida, el sistema es aceptable. Si la medida del manómetro es mayor de 1,9 cm de columna líquida, el sistema es muy limitado y la instalación es inaceptable.

Aunque la ubicación vertical del sistema de evacuación es aceptable, algunas circunstancias atenuantes podrían afectar el funcionamiento de la secadora:

1. Solo se debe utilizar el conducto metálico rígido.
2. La ventilación vertical a través del techo puede exponer al sistema de evacuación a las corrientes de aire descendentes incrementando la restricción de ventilación.
3. El utilizar el sistema de evacuación a través de un área no aislada puede causar condensación y una rápida acumulación de pelusa.
4. El comprimir o acortar el sistema de evacuación provocará un aumento en la restricción de ventilación.

El sistema de evacuación deberá ser inspeccionado y limpiado por lo menos cada 18 meses con el uso normal. Entre más utilice la secadora, mayor deberá ser la frecuencia con la que revise el sistema de evacuación y la tapa de ventilación para un funcionamiento adecuado.

Ubicación de su Secadora

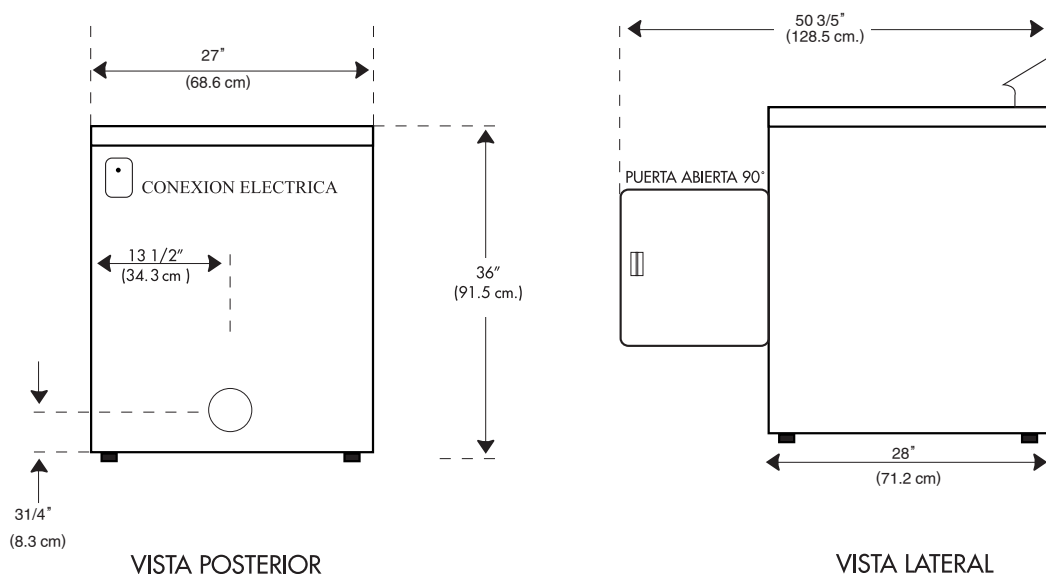
No Instale su Secadora :

- En un área expuesta a goteras o a condiciones climáticas exteriores.
- En un área donde pueda entrar en contacto con las cortinas o cualquier cosa que pueda obstruir el flujo de combustión y el aire de ventilación.
- Sobre alfombra. El piso debe ser sólido con una inclinación máxima de 2,5 cm.

Instalación en un Area Empotrada o Clóset:

- Una secadora instalada en una recamara, baño, área empotrada o clóset debe evacuarse hacia el exterior.
- Su secadora necesita un espacio alrededor para una ventilación adecuada.
- Una abertura con un mínimo de 774,2 centímetros cuadrados, dividida de manera uniforme en la parte superior e inferior de la puerta, es requerida. Se requiere que los orificios de ventilación no estén obstruidos al instalarse la puerta. Es aceptable el uso de una puerta aperianada con orificios de ventilación equivalentes para todo el largo de la puerta.

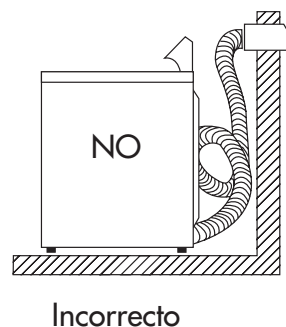
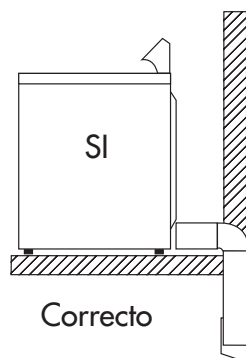
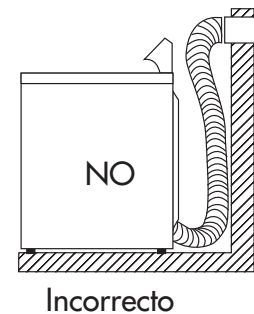
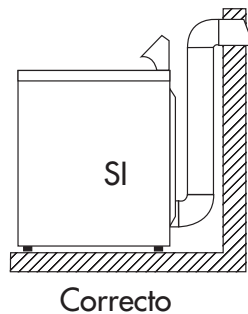
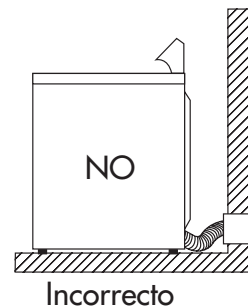
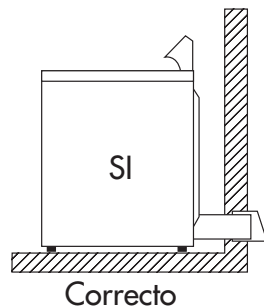
DIMENSIONES APROXIMADAS



Instalación en Casas Móviles

- La secadora debe evacuarse hacia el exterior (hacia afuera, no por debajo de la casa móvil) usando conductos metálicos no combustibles.
- Si la secadora es evacuada a través del piso y el área por debajo de la casa móvil está cercada, el sistema de evacuación debe terminar en el exterior de la cerca con el extremo bien asegurado a la estructura de la casa móvil.
- Consulte las páginas anteriores para otros requerimientos de ventilación importantes.
- La instalación debe conformar con la norma actual de Manufactured Home Construction & Safety (la cual tiene un Título de Regulación Federal 24 CFR-Part 32-80) o cuando tal norma no aplique, con la American National Standard for Mobile Homes.

Advertencia: La secadora está diseñada bajo ANSI z 21.5.1 para uso doméstico solamente.



Conexiones Eléctricas

Instrucciones y Requerimientos

ADVERTENCIAS

Los siguientes son requerimientos específicos para una instalación adecuada y segura de su secadora. El no seguir estas instrucciones pueden producir una descarga eléctrica y/o peligro de incendio.

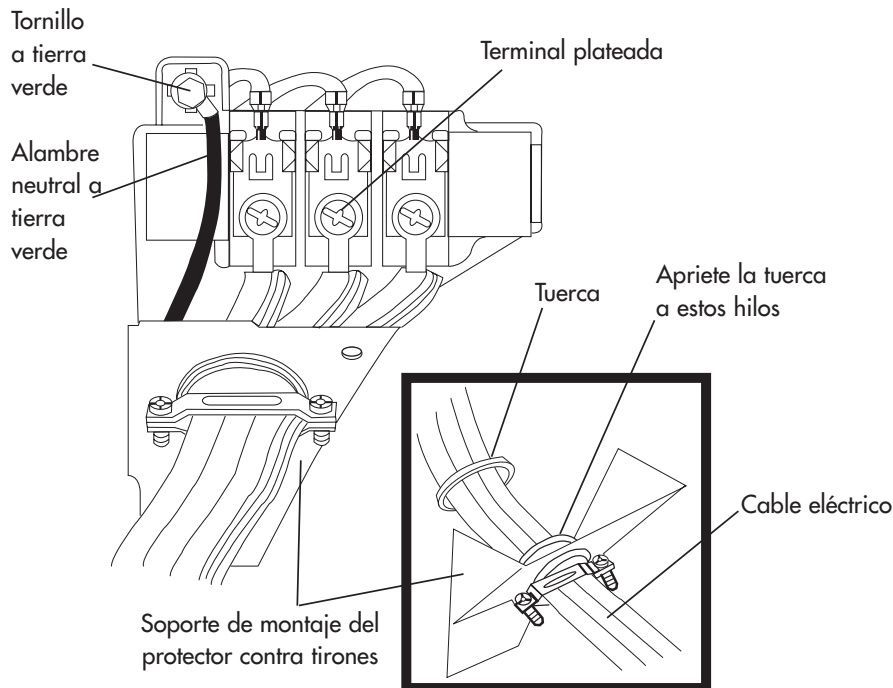
1. Este aparato debe contar con una conexión a tierra adecuada. Puede producirse una descarga eléctrica si la secadora no es conectada a tierra correctamente. Siga las instrucciones en este manual para una conexión a tierra adecuada.
2. No utilice un cable de extensión con esta secadora. Algunos cables de extensión no están diseñados para soportar las cantidades de corriente eléctrica que esta secadora utiliza y podrían derretirse, creando una descarga eléctrica y/o peligro de incendio. Coloque la secadora cerca de un tomacorriente eléctrico de manera que el cable que vaya a adquirir quede sin tensión alguna. Consulte los requerimientos eléctricos en este manual para una adquisición del cable adecuado.
3. Debe instalar un protector contra tirones, aprobado U.L., en el cable. Si no acopla un protector contra tirones, el cable podría jalarsse fuera de la secadora y podría romperse con cualquier movimiento del cable, causando una descarga eléctrica.
4. No use un tomacorriente con alambres de aluminio con un cable y clavija con alambres de cobre (o viceversa). Ocurriría una reacción química entre el cobre y el aluminio y podría producir un cortocircuito. Deberá utilizar un cable con alambres de cobre y un tomacorriente con alambres de cobre para una instalación adecuada.

Nota: Las secadoras conectadas a un suministro de energía de 208 V tendrán tiempos de secado más largos que las conectadas a un suministro de energía de 240 V.

Peligro: Una conexión incorrecta del conducto de conexión a tierra del equipo puede causar un riesgo de descarga eléctrica. Consulte a un electricista calificado si tiene dudas sobre la conexión a tierra del aparato.



Conexiones de Cables Trifilares



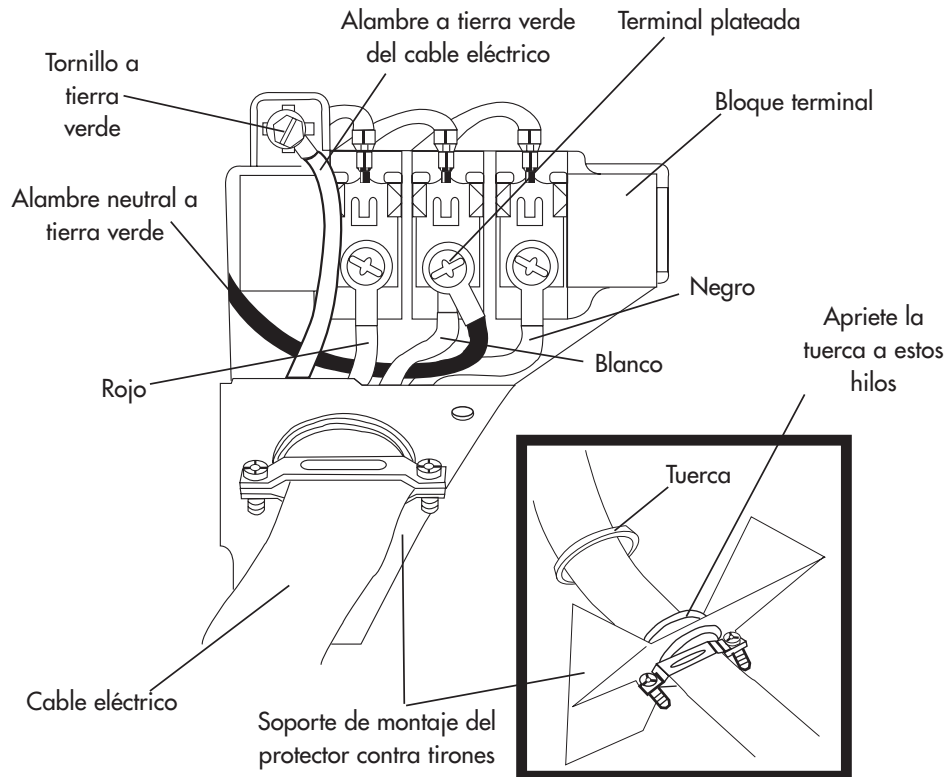
1. Quite los tornillos que aseguran la tapa de acceso del bloque terminal y el soporte de instalación del protector contra tirones localizados en la parte posterior de la esquina superior de la secadora.
2. Instale un protector contra tirones, aprobado U.L., en el orificio de entrada del cable eléctrico del soporte de montaje. Apriete la tuerca con los dedos por el momento.
3. Inserte un cable eléctrico de 30 A, aprobado U.L., NEMA 10-30 Tipo SRDT, a través del protector contra tirones.
4. Fije el conductor neutral (alambre central) del cable eléctrico a la terminal central color plateado en el bloque terminal. Apriete bien el tornillo.
5. Fije los dos conductores exteriores restantes del cable a las terminales exteriores color bronce en el bloque terminal. Apriete bien ambos tornillos. Advertencia: No doble u ondule los alambres/conductores en las conexiones.
6. Vuelva a fijar el soporte de montaje del protector contra tirones a la parte posterior de la secadora con dos tornillos. Apriete bien los tornillos.
7. Apriete los tornillos asegurando el protector contra tirones firmemente contra el cable eléctrico.
8. Apriete bien la tuerca del protector contra tirones de manera que el protector no gire.
9. Vuelva a colocar la tapa del bloque terminal.



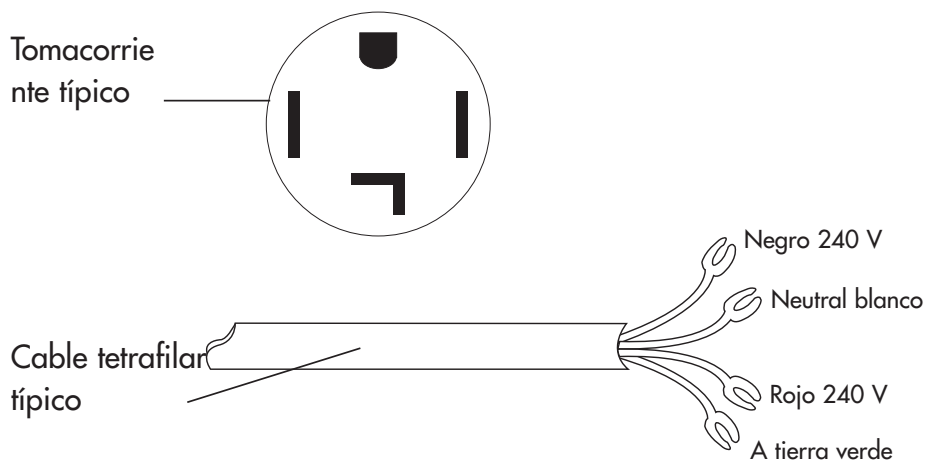
Instrucciones

Este aparato debe conectarse a un sistema permanente de conducción metálica a tierra o a un conductor de puesta a tierra, que funcione con los conductores del circuito y esté conectado al terminal del equipo de puesta a tierra o conectado al aparato.

Conexiones de Cables Tetrafilares



1. Quite los tornillos que aseguran la tapa de acceso del bloque terminal y el soporte de instalación del protector contra tirones localizados en la parte posterior de la esquina superior de la secadora.
2. Instale un protector contra tirones, aprobado U.L., en el orificio de entrada del cable eléctrico del soporte de montaje. Apriete la tuerca con los dedos por el momento.
3. Quite el alambre neutral a tierra verde del tornillo a tierra verde ubicado arriba del bloque terminal.



4. Inserte un cable eléctrico de 30 A, aprobado U.L., NEMA 14-30 Tipo ST o SRDT, a través del protector contra tirones.
5. Fije el alambre a tierra verde del cable eléctrico al gabinete de la secadora con el tornillo a tierra verde.
6. Fije el conductor blanco (neutral) del cable eléctrico y el alambre a tierra verde del cableado de la secadora a la terminal central color plateado en el bloque terminal. Apriete bien el tornillo.
7. Fije los conductores rojo y negro del cable eléctrico a las terminales exteriores color bronce en el bloque terminal. Advertencia: No doble ondule los alambres/conductores en las conexiones.
8. Apriete los tornillos asegurando el protector contra tirones firmemente contra el cable eléctrico.
9. Apriete bien la tuerca del protector contra tirones de manera que el protector no gire.
10. Vuelva a colocar la tapa del bloque terminal.



INSTRUCCIONES PARA LA PUESTA A TIERRA

Este aparato tiene que conectarse a tierra. Para anomalías o avería, la puesta a tierra reduce el riesgo de choque eléctrico, suministrándole un paso de menor resistencia a la corriente eléctrica. El aparato está equipado con un cable provisto de un conductor de puesta a tierra por equipo y un conector a tierra. El conector debe introducirse en un enchufe apropiado, que esté adecuadamente instalado y puesto a tierra de acuerdo con las normas y reglamentos locales.

ADVERTENCIA

Una conexión inadecuada del conductor de puesta a tierra por equipo puede resultar en riesgo de choque eléctrico. Si tiene dudas de si el aparato está propiamente puesto a tierra mande a un electricista calificado o un representante o personal de servicios para que lo examine. No modifique el conector suministrado junto con el aparato. Si no se adapta al enchufe, instale otro apropiado por un electricista calificado.



Precaución: Marque todos los alambres antes de desconectarlos, al reparar los controles. Los errores en el cableado pueden causar funcionamientos inadecuados y puede ser peligroso. Revise que la unidad tenga un funcionamiento adecuado después de reparar.



Advertencia: Deseche o destruya la caja y las bolsas plásticas después de desempacar la secadora. No debe permitir que los niños jueguen con éstas. Las cajas cubiertas con alfombras, cobertores o cubiertas plásticas pueden convertirse en una cámara hermética y provocar sofocaciones que podrían causar la muerte. Mantenga los materiales de embalaje fuera del alcance de los niños.



Advertencia: Las instrucciones en este manual y toda otra leyenda incluida con esta secadora no puede cubrir todas las situaciones y condiciones posibles que puedan ocurrir. Deberá tener precaución al instalar, operar y dar mantenimiento a cualquier aparato. Si tiene dudas sobre la instalación de la secadora, llame a un electricista calificado para que la instale.

Garantía Limitada

Full ONE Year In-Home Warranty

For 12 months from the date of original retail purchase, Haier will repair or replace any part free of charge including labor that fails due to a defect in materials or workmanship.

Limited Warranty

After one year from the original retail purchase date, Haier will provide a part at no cost, as indicated below, to replace said part as a result of a defect in materials or workmanship. Haier is responsible solely for the cost of the part. All other costs such as labor, trip charge, etc are the responsibility of the owner.

Second Year

Haier will provide All Parts.

Third through Fifth Year

Haier will provide the drive motor or timer. Haier will provide the dryer drum should the drum rust through.

Third through Tenth Year

Haier will provide the cabinet assembly should the cabinet rust through.

NOTE: This warranty commences on the date the item was purchased and the original purchase receipt must be presented to the authorized service representative before warranty repairs are rendered.

Exceptions: Commercial or Rental Use Warranty

90 days labor from date of original purchase. Excludes in-home trip charge.

90 days parts from date of original purchase. No other warranty applies.

For Warranty Service

Contact your nearest authorized service center. All service must be performed by a Haier authorized service center. For the name and telephone number of the nearest authorized service center please call 1-877-337-3639.

Before calling please have available the following information:

Model number and serial number of your appliance (found on the rear of the unit on the upper left hand side).

The name and address of the dealer you purchased the unit from and the date of purchase.

A clear description of the problem.

A proof of purchase (sales receipt).

This warranty covers appliances within the continental United States, Puerto Rico and Canada.

What is not covered by this warranty:

Replacement or repair of household fuses, circuit breakers, wiring or plumbing.

A product whose original serial number has been removed or altered.

Premium service charges not specifically identified as normal, such as outside normal service area or hours.

Damage to clothing

Damage incurred in shipping

Damage caused by improper installation or maintenance

Damage from misuse, abuse accident, fire, flood, or acts of nature

Damage from service other than an authorized Haier dealer or service center

Damage from incorrect electrical current, voltage or supply

Damage resulting from any product modification, alteration or adjustment not authorized by Haier.

Adjustment of consumer operated controls as identified in the owners manual

Hoses, knobs, lint trays and all attachments, accessories and disposable parts

Labor, service transportation, and shipping charges for the removal and replacement of defective parts beyond the initial 12-month period.

Damage from other than normal household use.

Any transportation and shipping charges.

THIS LIMITED WARRANTY IS GIVEN IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES, EXPRESSED OR, INCLUDING THE WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE

The remedy provided in this warranty is exclusive and is granted in lieu of all other remedies.

This warranty does not cover incidental or consequential damages, so the above limitations may not apply to you. Some states do not allow limitations on how long an implied warranty lasts, so the above limitations may not apply to you.

This warranty gives you specific legal rights, and you may have other rights, which vary, from state to state.

Haier America Trading L.L.C.
New York, NY 10018.

IMPORTANT

Do Not Return This Product To The Store

If you have a problem with this product, please contact the "Haier Customer Satisfaction Center" at 1-877-337-3639.

DATED PROOF OF PURCHASE REQUIRED FOR WARRANTY SERVICE

IMPORTANT

Ne pas Réexpédier ce Produit au Magasin

Pour tout problème concernant ce produit, veuillez contacter le service des consommateurs 'Haier Customer Satisfaction Center' au 1-877-337-3639.
UNE PREUVE D'ACHAT DATEE EST REQUISE POUR BENEFICIER DE LA GARANTIE.

IMPORTANTE

No regrese este producto a la tienda

Si tiene algún problema con este producto, por favor contacte el "Centro de Servicio al Consumidor de Haier" al 1-877-337-3639 (Válido solo en E.U.A).

NECESITA UNA PRUEBA DE COMPRA FECHADA PARA EL SERVICIO DE LA GARANTIA

120/240V, 60Hz

**Made in China
Fabriqué en Chine
Hecho en China**